

Γαραγάντων κύνες· κύνες γάρ διακήσιαι τὸν τῶν Γαραγάντων βασιλία τοῦ: ἀνθετᾶσι πολέμουσι; ἐπὶ τὴν βασιλίαν κατῆγχον· μαρτυροῦσι δὲ καὶ οἱ Κολοφώνιοι καὶ Κασταβαλιεῖς, οἵπερ κυνῶν φάλαγγας εἶγον τὰς πρώτας μάχην συναπτούσας, αἱ λευχυρότατοι τε ἡμέν σύμμαχοι, καὶ μεγίστην τοῦ πολέμου ροπὴν ἀπολέουσι· μαρτυροῦσι δὲ καὶ οἱ τῶν Κιμβρῶν κύνες, οἵ πεσόντων ἐν τῷ πολέμῳ τῶν δεσποτῶν, τὰς οικίας ἵψ' ἀμαξῶν οὕτας ἀφύλαξαν καὶ ξωσαν μαχόμενοι. Πολλὰ δ' ἔτι εἰπεῖν ἔγων κοινῇ τε ὑπὲρ σύμπαντος τοῦ τῶν κυνῶν γένους, καὶ ἴδιῃ ὑπὲρ ταυτῆσι τῆς χαριεστάτης κυνῆς, ἐνταῦθα καταλύσω τὸν λόγον, τὴς σελίδος πλειστῶν οὐ χωρούσῃ· ἐσουλήθη δ' αὐτοσχεδιάσαι τὸν λόγον, κυνὶ μὲν ἐγκώμιον, ἐμοὶ δὲ καίγνιον, σοὶ δὲ ἀθυρμάτιον. Ἐρῆσο καὶ εὔημέρι.

A centi eaves Garamantum regem, hostibus prælio repulsi, in regnum redixerunt. Testes sunt etiam Colophonit et Castaballenses, qui canum phalanges habebant, qui primi in acie dimicabant, et fortissimi auxiliares erant, pugnæque eventum præcipuo inclinabant. Testes item sunt Cimbroton canes qui, prostratis in pugna dominis, domos in curribus constitutas custodierunt pugnandoque servarunt. Cum multa mihi superousent dicenda tum generatim de toto canum genere, tum de bac peculiariter venusta canicula, hic tamen sermonem concludam, quia pagina plura non capit. Volei nihilominus hunc quasi tumultuarie dictare sermonem, qui cani sit laudi, mihi Iusui, ubi oblectationi. Vale, et ex animi sententia vive.

B

ΘΕΟΔΩΡΟΥ ΤΟΥ ΓΑΖΗ ΠΕΡΙ ΛΡΧΑΙΟΓΟΝΙΑΣ ΤΟΥΡΚΙΩΝ.

THEODORI GAZÆ

DE ORIGINE TURCARUM.

(Ex Leonis Allatii *Synecclis*, parte II, p. 383.)

Οὐετούρας Φυνιγκίσκηρ Φιλέλευθος εῖδε πράττειν. Καὶ οὐετούρας Φυνιγκίσκηρ Φιλέλευθος εῖδε πράττειν. Περὶ Τούρκων, τίνος ποτὲ ἄν εἰσι Εθνοις, καὶ διενθῆ ἀρχὴν δρμηθάντες; κατίλαθον, τὸν νῦν γώραν οἰκουσιν, οὐ πάνυ τι δράσιον φάνται, διὰ τὸ τοὺς πρήμων εἰπόντας περὶ αὐτῶν μὴ τὰς αὐτὰς λίγειν ἀλλήλοις. Τὸ γέρ τῶν ἀλλων ἀνομόλιγούμενον πολλάκις καὶ τὰ φανερὰ εἰς ἀμφισθετῆσαι ἀγει, μὴ διὰ γε τὰς έχοντά τινα ἀπορίαν. Σκύλ. Ξ μὲν οὖν, δὲ τὰς τῶν αὐτοκρατόρων πράξεις συγγενούμενος ἀπὸ Νικηφόρου τῶν Γενικῶν μέχρι Ἰσαακίου τοῦ Κολυνηγοῦ, ἐφ' οὐδὴ καὶ αὐτὸς ἦν, ἀνὴρ τὸν μὲν νοῦν οὐκ εὐκαταφρόνητος, τὴν λέξιν δὲ ιδιώτης ἔκανεν, Τούρκους Εθνος Ούνεκδν εἶνται φησιν, οἰκεῖν δὲ τὰ προσάρκτια τῶν Καυκασίων δρῦιν. Ἀράδιον δὲ τὰ πολλὰ τῆς Ἀσίας οὐχ ἔστιοι ποιησαμένοι, εἰτε διατάντων εἰς πλεῖστους ἥγεμονίας, Μιωμέτην Ἰγνραήλου Ηεράλδος ἀρχοντα ἐπὶ Βασιλεου τοῦ Ἰωμανοῦ Ἰωμαλων αὐτοκράτορος πολεμοῦντα πρὸς Ιαβυλωγίους καὶ Ἰνδούς, ἥσσημένον δὲ τῷ πολέμῳ πρεσβεύσασθαι παρὰ τὸν ἥγεμόνα Τούρκων περὶ συμμαχίας, τὸν δὲ πέρψας ἀρισχίλους τοξότας, καὶ στρατηγὸν Ταγκρολίπικον Μιχαήλου. Μιωμέτην δὲ ἀναλαβόντα τούτους, καὶ ἅμα τοῖς ταυτοῖς ἀγανά πιασάσιρον ἀρχοντα Ἀραβίας, καὶ συμβαίνοντα τράψας περιφενίας. Εἰτ' ἀναστρέψαντα παρεσκευάσαθαι ἐπὶ Ιαβυλωγίους καὶ Ἰνδούς στρα-

C Theodorus Francisco Philepho S. P. D.

Quinam aliquando Turcæ fuerint, et unde principio egressi, terram, quam nunc incolunt, occupaverint, non adeo dictu facile est. Nam non idem unum omnibus convenit, qui ante nos de illis scripserunt. Et, quod neque affirmatur neque una assertione approbatur, sepe sapientia, non que in controversia sunt, sed clara et aperi, in dubium vertit. Scylax itaque, qui imperatorum regestas a Nicēphoro ex Genicis ad Isaacium Comnenum, sub quo et ipse vivebat, prosecutus est, vir, si sententiam spectes, non contumendus, eti populari genere dicendi, quando illi ita placuit, utatur, Turcas Unicam nationem fuisse narrat, et septentrionales Caucasus montis partes inhabitasse: O cum vero Arabes, potissima Asie parte occupata, in plures praefecturas scissi fuissent, Moametem Iudei filium, Persikis dominum, sub Basilio, Romanis filio, Romanorum imperatore, bellum cum Babylonis et Indis gerente, sed viribus inferioribus, a Turcarum principiis, capiti et fortunis suis auxiliis petiisse: Turcam sagittarios iter posse, et Tangrolipicem Michaelis filium qui eos ducere, misisse: Moametem, ubi hos cum suis consecuerit, ad Pissasirum, Arabico praefectum, aciem du-

102.2006

xisse, et congressum honorifice admodum in fugam hostem vertisse: deinceps in propria regressum, in Babylonios Indosque bellum cum auxiliariis copiis meditari: renuentibus illis, ac postulantibus ut domum patriam daret, cum ille, res incubens, vi etiam abducturus deprehenderetur, eos ardentius instare; verum, cum sibi metuerent, si praecipitis et admonitionibus non obtemporearent, defecisse, in Carbonidos loca deserta secedentes indeque populabundos ingentibus daninis in fines hostium et agros excurrere: Moametem in eos ad viginti hominum millia, quibus decem peregregios viros præfecerat, eduxisse exercitum, veritum ne aqua sibi et alimenta deessent, ab ingressu locorum abstinuisse, et in finibus stativa habentem, rationibus suis prospicere se de bello consultare. Tangrolipicem hæc subodoratum, etsi multum abesset, incredibili celeritate trium dierum spatio advolasse, noctisque inexpectatum in hostes desides irrupisse, deturbatosque de fortunis omnibus repulisse: hinc armis, equis et pecunii auctum, non lugientium ac latronum more clam impetum ultra facere, sed palam, et acie, ut par erat, instruta, cum plorique ex illa regione transfugæ ac prædones aliique, qui rerum immutationibus gaudent, cum eo convenissent, adeo ut nimis cito ad quinquaginta hominum millia illius exercitus escreverit: Moametem rerum successu, iracundia motum, duces interimero, fugitivos nullites muliebri amictu ornatos traducere ulro citroque, sibi in animo proposuisse: ut pernovero milites, omnes ad Tangrolipicen confugisse, quem magnis viribus instrutum in Moametem irrupisse, eo animo, ut de fortunis omnibus periculum faceret: Moametem quingentis hominum millibus fultum, non pavescere bellum, sed hostem persecui; dum acie tota circa Persidis Aspachanum dimicatur, plures utrinque, et una cum illis Moametem regem, cecidisse: eum enim, cum audacius obequitaret, et propriis militibus animos adderet, cum labente cœvo colapsum, cervicem fregisse: eo existincto multitudo cum hostibus concordasse, et Tangrolipicem, communi omnium suffragio, regem Persarum electum: Turcas præterea præclusum sibi antea adiutum in Persidem palefecisse, et, debellatis Persis Arabibusque, qui ibi erant omnibus, imperium suum protulisse, et Tangrolipicem sultanum, quasi dices omnium moderatorem et principem, depominasse: tum Babyloniam, Arabiam, Medium Atropatennam, quæ adhuc sub imperio Romanorum erat, et alia multa ex Romanæ ditione sibi subjecisse.

Turce itaque, ut Scylax report, e Caucaso monte exentes, devictis Arabibus, deinde Romanis imperarunt. Eosdem idem auctor et Curtos vocat. Tradit enim, Amernum non decem Curtorum millia filio tradidisse, et omnem Armeniorum exercitum, adhuc Theophilo imperatore superstite. Et rursus, Basillo nuntios e Mesopotamia redditos suisse, unaque cum illis multis Curtos et Saracenos captivos conductos. Germistus vero, cognomento

A tiān μετὰ τῶν αὐτῶν συμμάχων. Τῶν δὲ παραιτουμένων, καὶ συγχωρῆσαι σφίσιν οἶκαδε ἀναγωρεὺς ἀξιότερων, ἐκεῖνον ἔτι ἐγκείσθαι, καὶ δῆλον εἶναι βίᾳ ἀπάξειν. Τοὺς δὲ ἀμετανοήτως ἔχοντας, καὶ μὲν δὴ καὶ δεδιότας μή τι πάθοιεν δεινὸν ἀπειθοῦντες, ἀποστῆναι, καὶ εἰς τὴν Καρβωνίτιν Ἐρημὸν γῆν ὑπεχωρήσαντας, ἐντεῦθεν ἐκδρομῆς ποιουμένους λῃζεσθαι, καὶ πολλὰ βλάπτειν. Μωαμέτην δὲ πέμψαι ἐπ' αὐτοὺς στρατὸν περὶ δισμυρίους, καὶ στρατηγοὺς δέκα τῶν ἐνδοξαστάτων. Τοὺς δὲ παραγενούμενους εἰσελθεῖν μὲν εἰς τὰ Ἐρηματαῖς διά τε θύετος καὶ τροφῆς ἀπορίαν. Ταγχρολίπικα δὲ αἰσθέμενον, καίτοι πόρφω που ἐναυλιζόμενον, ταχυπορήσαντα ἐν ἡμέραις τρισὶν ἐπιπεσεῖν τοῖς ἐναντίοις νυκτὶς ἀπροσδοκήτοις καὶ ἀμελοῦσι, καὶ φρεσίως μὲν τρέψαι, πολλῶν δὲ ἵππων, καὶ ὄπλων, καὶ χρημάτων εὔπορησαι. Καὶ μετὰ τοῦτο δὴ μὴ κατὰ ἀποδιδράσκοντας καὶ ληστὰς ποιεῖσθαι κρύψαταις ἐπιθέσεις, ἀλλὰ φανερῶς καὶ σὺν κόσμῳ ἐπιστρατεύειν, προσγενομένων αὐτῷ καὶ τῶν ἐκ τῆς χώρας πολλῶν, αὐτομόλων τε καὶ ληστῶν, καὶ τῶν ἀλλῶν χαιρόντων μεταβολαῖς πραγμάτων. "Ωστε δὲ διάγου δύναμιν περὶ πέντε μυριάδας συνετείχθαι περὶ αὐτόν. Μωαμέτην δὲ ἐπὶ τοῖς συμβόσι τούς μὲν στρατηγοὺς ἐν δρυῇ ποιούμενον ἀποκτεῖναι, τούς δὲ διαφυγόντας τῶν στρατιωτῶν ἀτιμάσται διανοίεισθαι περιαγομένους ἐν γυναικείᾳ στολῇ. Λιθομένους δὲ αὐτοὺς προσχωρῆσαι τῷ Ταγχρολίπικι σύμπαντας. Μεγάλην δὲ δὴ ἔχοντα περὶ αὐτὸν δύναμιν Ταγχρολίπικα ἐπιέναι τῷ Μωαμέτῃ σπεύσοντα μάγη περὶ τῶν ὅλων διαγωνίσασθαι. Τὸν δὲ ἀντεπίεναι στρατὸν ἀγοντα περὶ πεντήκοντα μυριάδας, καὶ γενομένης μάχης περὶ Ἀσπάχανον τῆς Περσίδος πεσεῖν ἀμφοτέρων πολλοὺς, πεσεῖν δὲ καὶ Μωαμέτην τὸν βασιλέα. Θρασύτερον γάρ ἐξιππαζόμενον, καὶ παραθαρέυοντα τοὺς οἰκείους, πταίσαντι τῷ ἵππῳ συμπτεσόντα ἐκτραχηλισθῆναι. Τούτου δὲ τε θυητοῖς εἰς δύσνοιαν τοῖς πολεμοῖς τὸ πλῆθος; ἐλασίν, καὶ Ταγχρολίπικα ἀναρρηθῆναι ὑπὸ πάντων βασιλέα. Περσῶν, Τούρκους τε ἀκαλύτων; ἢδη εἰσέναι εἰς τὴν Περσίδα, καὶ καθελόντας Πέρσας, καὶ τοὺς ταῦτη "Αραβας; αὐτοὺς; εἶναι χυρίους, σουλτάνον τὸν Ταγχρολίπικα ἐπονομάσαντες, ὥστε παντοκράτορα καὶ ἄρχοντα πάντων. Εἶτα καὶ τῆς Βασιλείας χρατῆσαι, καὶ Ἀραβίας, καὶ τῆς Ἀτραπατινῆς Μηδίας, ἢ ὑπὸ Ρωμαίοις ἐτίην, καὶ ἀλλῶν πολλῶν τῆς Ρωμαίων ἐπικρατεῖν;

B Τοῦρκοι μὲν οὖν κατὰ Σκύλακα ἀπὸ τῶν Καυκασίων δρυμώμενοι δρέων, ἥρξαν "Αραβας καθελόντες, εἰτα Ρωμαίους. Καλεῖ δὲ τοὺς αὐτοὺς καὶ Κούρτους δὲ Σκύλακ. Μυρίους γοῦν, φησὶ, Κούρτων Ἀμερμομῆνην δεδωκέναι τῷ οἰκείῳ, καὶ πᾶσαν τὴν Ἀρμενίων στρατιὰν, ἐπιόντος Θεοφίλου τοῦ αὐτοκράτορος. Καὶ πάλιν, ὅτι Βασιλείος ἐκ Μεσοποταμίας διέκατο μῆγελας, κομισθέντων αὐτῷ καὶ αλχμαλώτων πολλῶν, Κούρτων τε καὶ Σαρακηνῶν. Γεμιστὸς δὲ δὲ μετον-

μασθές Πλήθων, ἀνὴρ μάλιστα τῶν καθ' ἡμᾶς δόξας Α πατέρας ἀντιποιεῖσθαι, Παροπαμισάδας εἶναι τοὺς Ιστορίας ἀντιποιεῖσθαι, Παροπαμισάδας εἶναι τοὺς Τούρκους φησὶν, ὅπ' Ἀλεξανδρου δὲ τοῦ Φιλίππου, καὶ τῶν μετ' ἐκείνου 'Ελλήνων ἐπιβουλευθέντας καὶ κρατηθέντας, πάρεργον τῆς εἰς Ἰνδοὺς τότε παρόδου, δίκας νῦν διὸ μακροῦ πολλαπλασίους τῶν ὑπηργμένων εἰσπράττειν τοὺς "Ελληνας." Ωστε πολὺ μᾶλιστα διαφωνοῦσιν ἄλλοι λαοί, εἴγ' ὁ μὲν ἀπὸ Καυκάσου, ὁ δὲ ἀπὸ Παροπαμισοῦ λέγοις δρυμοῦνται τοὺς Τούρκους. Δῆλον γὰρ διὰ Σκύλακος Καύκασον ἀνομάζει δός τὸν ἀπὸ Μαχεδόνων ἀκηθέντα ἀπόπειρας Καύκασον περὶ τὴν Ἰνδικὴν μέρος δύντα τοῦ Ταύρου δρους, ἀλλὰ τὸ ὑπερκαίμενον ἔρος τοῦ πιλάγους ἐκτέρου τοῦ τα Ηοντικοῦ καὶ τοῦ Κασπίου διατείχιζον τὸν Ιεθύμην τὸν διείργοντα αὐτὸν, καὶ διέχον τῆς Ἰνδικῆς πλείους ἥ τρισμυρίους σταδίους, τοῦτο συνθήμως καλεῖται Καύκασον. Παροπαμισάδες δὲ μέρος τοῦ Ταύρου ἔστι πρὸ; τῷ Πράρη καὶ τῇ Ἰνδικῇ, ἀφ' οὗ Μαχεδόνας δρυμημένους εἰς τὴν Ἰνδικὴν Ἀριστούρῳ; εἰρήκεν. "Εἰσι δὲ παραλόγως ταῦτα Πλήθωνι εἰρῆθαι, καὶ ἐπὶ τὸ θαυμασιύτερον ἥ ἀληθεύεσθαι. Οὔτε γὰρ τῶν πρὸ αὐτοῦ εἰρηκεν οὐδεὶς Εὐνος οὐδὲν τῶν Παροπαμισαδῶν Τούρκους, ἥ ἔτερον τι τῶν σύνεγγυς δυομάτων, οὔτ' ἀλλούτεν ποθεν μετοικισθῆναι εἰς Παροπαμισὸν Τούρκους. Οὐ μὴν οὐδὲ εἰκὸν; Μωαμέτην, Περσῶν ἀρχοντα, πολεμοῦντα δὲ πρὸς Βαβυλωνίους καὶ Ἰνδοὺς, πρίσθεις περὶ συμμαχίας πέμπτων ὡς Παροπαμισάδας δρόμους δύνταις Ἰνδοὺς, εἰ τοι δεῖ Σκύλακος πιστεύειν, ὡς Μωαμέτης ταῦτα ἐπρεσβεύετο. 'Ἄλλ' εὐλογώτερον τὸ παρὸ τῶν Β μεταξὺ Τανάϊδος, καὶ τῆς Ἱρκανίας θαλάσσης οἰκητῶν συμμαχίαν αἰτήσαις καὶ λαβεῖν. Εἰ δὲ Πλήθων οἰταῖ Σκύλακα ἀγνοεῖν ταῦτα καὶ φεύγεσθαι, πόθεν εἰδὼς αὐτὸς ἀληθεύει, μηδενὸς τῶν πράθεων εἰπόντος, διὰ Παροπαμισάδαις οἱ Τούρκοι εἶησαν; πῶς ποτὲ δ' ἀπεκαλύψθη αὐτῷ τὴν θεληθὲς τετρακοσίοις ἐτεσιν θατέρον τοῦ Σκύλακος γενομένῳ; Καὶ μήν εἰ τοὺς τῷ χρόνῳ ἐγγυτέρου τῶν πράξεων γενομένους εἰκὸν; μᾶλλον τὰ δύτα φράζειν, Σκύλακος μᾶλλον τι ἀν εἰδὼς ἀληθεύει τετρακοσίοις ἐτεσι Πλήθωνος προγενεστερος ὡν. "Εχει δέ τι θαυμαστὸν δ τοῦ Πλήθωνος λόγος, εἰ ἐπιβουλευθέντες τε καὶ κρατηθέντες πάλαι δὴ τῶν περὶ Ἀλέξανδρον Παροπαμισάδας, νῦν διτακοιοιστῇ καὶ γιλιοιστῇ θατέρον ἐτει εἰσπράττεις δίκας τῶν ὑπηργμένων τοὺς "Ελληνας. Δίκτιν γὰρ τινα καὶ πρόνοιαν τοὺς ἀνθρώπους ὑπάρχειν ἐκ τοῦ Θεοῦ δ λόγος; δηλοί. Τι ποτὲ δ' οὐ Πέρσαις μᾶλλον διέφερε τοῖς ἀραιρεθεῖσι τὴν τῆς Ἀσίας τῆγεμονταν δίκας εἰσπράττειν τοὺς ἀρειογένειους, ἥ Παροπαμισάδες; Καὶ ἄμα τὸ ἀρχεῖον τῶν Τούρκων δνομα ὑπάρχουν ἐν Πέρσαις πιθανύτερον ἀν ἐποίει Πλήθων τὸν λόγον. "Δυει γὰρ τὴν Πέρσιδα Εὐηνη, οὐ τα Πατεσχορεῖ, λεγόμενοι, καὶ οἱ Ἀχαιμενίδαι, καὶ Μάγοι, οὗτοι μὲν σεμνοῦ τινος βίου ζηλωταί· Κύρτιοι δὲ καὶ Μαρκοὶ ληστρικοί. Τι δὲ Πέρσαι κακοὶς "Ελλήνας πρότερον πιποιηκότες, δικαίως ἀντιπεπδύθασιν; ἀλλὰ τι ποτὲ οὐ Βακτριανοῖς, καὶ Σογδιανοῖς, καὶ Ἀρετοῖς, καὶ πλειστοῖς ΕΘνεσιν ἀλλοῖς σωφρονεστέροις Παροπαμισαδῶν, ἢ περ Ἀλέξανδρος κατεστρί-

πειθο, qal hisce nostris temporibus præ ceteris historiam sibi videtur arrogasse, Paropamisadas esse Turcas faretur, ab Alexandro Philippi filio Graecisque aliis qui cum eo militabant, per insidias captos et devictos, re perfuctorile et quasi aliud agenti, dum in Indos contenderet, facilitata, nunc post tot annos, poenas, multo abundantiores perpessorum, a Graecis sumere. Quare bi multum inter se differunt, cum ille quidam e Caucaso, hic a Paropamiso Turcas erupisse referat. Manifestum siquidem est, Scylaceum non cum appellare Caucasum montem, quem tenere in India ita vocavere Macedones, qui pars Tauri montis est, sed eum, qui mare utrumquo, Ponticum et Caspium, supereminet, et loco muri est, Isthmi maria separantis, nesciisque ab India stadiis plus triginta milibus. Hunc ille, ut et aliis in more est, Caucasum vocat. Paropamisus vero pars Tauri est, Imao et Indie proximus, ex quo Macedones, ut Aristobulus refert, Indianam invasore. Ille autem præter rationem a Plethoni dicta esse videntur; quibus admirationem potius capiat, quam veritatem linat. Neque enim quicquam ante ipsum gentem Paropamisadarum aliquam Turcas, vel aliud quicquam proximorum hominum genus, neque aliunde sedem mutantes, in Paropamiso pedem fixisse, narravit. Quiu hinc neque consentaneum est, Moametem, Persarum principem, cum Babylonis et Indis pugnarem, a Paropamisadis, Indis finitinis, legatis missis, auxilia petuisse, si quidem Scylaci fides adhuc benda est, qui Moametem similia legatione tentasse scribit: sed rationalius est, ab iis, qui inter Tanaidem et Hyrcanum mare interjacent, opem implorasse et reperisse. Verum si Plethon Scylaceum, rerum harmo nescium, falsa dicere existimat, undenam ipso veritatem hauriens collimat, cum nemo ante ipsum, Paropamisadas Turcas fuisse, fassus sit? Undenam ipsi, quadringentos annos post Scylaceum nato, veritas innotuit? Quod si eos, qui rebus gestis proximiores fuero, res gestas, ut successerunt, prosequi verisimilius est; plane Scylax, cum Plethonem quadringentis annis processerit, magis rerum cognitionem attigisse, ideoque veriora dicere, censer debet. Et quidem illud mirum est in ratione Plethonis, si jam ab Alexandri milite per insidias circumventi ac capti Paropamisadas, nunc tandem, post octingentesimum et millesimum annum, ob hanc injuriam supplicium sibi sumunt a Graecis. Providentia enim et justitia divina mortales regi, humana ratio testatur. Verum, quare potius non spectaret ad Persas, qui imperio Asico spoliati sunt, rapti vindictam suscipere, quam ad Paropamisadas? Et, cum ea reitate Turcas inter ipsos Persas appulerarentur, ratio Plethonis credibilior esset: populi siquidem qui Persidem tenebant, erant Patischorenses, Achae-menidi, Magi, gravis ac moderate vita instituti scelatores; item Cyrtii et Marai, predatores ac diruptores. An, quod Persæ prius Graecis malecessuerent,

Ideo pennis illis, quas comineruerant, dederunt? **A** Quod si ita est, quare non potius ad Bactrianos, Sogdianos, Arios, plurimosque alios populos, longe Paropamisadis prudentiores moderationesque, qui, cum nihil prius in Græcos deliquissent, subacti nihilominus sunt ab Alexandro, ultio illa pertinere? Et quænam fuerunt Alexandri, sive ejus successorum, in Paropamisadas insidiæ, reliquis insidiis, astutijs ac consiliis militaribus astimabiliiores? Nam Paropamisum in partibus septentrionalibus, et Bactrianam, Alexandrum superasse, tradunt, qui ejus res gestas litteris commendarunt, ibique omnibus, quæ sub ditione Persorum erant, debellatis, occupandæ deinceps Indiæ desiderio flagrassæ.

Quare magis ratione consona Scylax mihi videtur **B** tradidisse, et Strabonis geographi dictis convenientiora. Scribit quippe Strabo, Medæ Atropatene partes septentrionales montanas, duras atque agrestes, easque montanorum Cadusiorum, Amardorum, Tapyrorum, Cyrtiorum et simillimum sedem esse, qui aliunde in ista migrarunt loca, et sunt latrones; Zagrum enim atque Niphatem eas gentes in sece dispersas hinc inde habere, et, qui in Perside sunt, Cyrtios, Amardos, et Armeniæ incolas, eisdem cum illis habitudinis esse. Cyrtii itaque, ut Strabo refert, montanam Atropatenæ Mediæ partem habitant, et in Armeniam quoque infusi, sedem habent. Brachia vero quadam Caucasi montis, in meridiem porrecta, medium Iberiam distrahunt, producunturque usque ad cognata Armeno- **C** rum montium juga. Hinc non præter rationem est, Cyrtios, qui tunc in Armenia erant, illos eodem esse, quos Scylax Curtos, vel Turcas nominans, septentrionalla Caucasi loca colere tradit. Unorum item nomen ab ænianibus est, quorum latera Hyrcanum mare interlait, nomine per barbaros corrupto, ut et multa alijs accidit. Sic etiam non fuerit a ratione alienum, Turcas, qui circa Istrum degunt, sub Leone Romanorum imperatore, ex Caucasi montis anfractibus, Bosporo Cimerio tracto, et non a Paropamiso, transmigrasse. In Pannonia item Turcas, Istro Sunitimos, Scylax ponit, et manifeste Turcarum bos quidem in Asia, illos in Europa, collocat; Leónemque, Basiliū imperatoris filium, ex Turcis et Ungris, qui ultra Istrum habitabant, auxilia sibi contra Bulgaros subministrasse. Neque absurdum videri debet, si Curtos Cyrtios appellat, u, non autem y, pronuntiatur. Nomen enim, a Romanis desumptum, more Romano conscribit. Romani namque pleraque, quæ a Græcis per y scribuntur, in u sonum mutant, ut bene nosci, proferunt. Sicuti Cyman Cumani, et dyo duo, nec non et mus et sus dicunt, quod mys et sys Græcis est. Eodem itaque modo, quos Strabo Cyrtios vocat, Romani Curtios, et nomine contractio Curtos appellant: eosdem et Turcos consonantium inversione, vel quod concinniori oris sono ita vi- sum pronuntiari, vel quod ab eodem populo no- men exactius accepere. Cum enim diu immisce-

phant, μηδὲν "Ελλῆνας πρωτηκηκίτα; Τίς δὲ καὶ ἡ ἐπιβουλὴ 'Αλεξάνδρῳ, ἢ τοῖς μετ' αὐτοῦ ἐπὶ Ηροπατισάδας; ἢ τίς καὶ λόγου ἀξιωτέρα ἂν εἴη τῶν ἀλλων ἐπιβουλῶν καὶ στρατηγημάτων; Ὑπερβήνει μὲν γάρ τὸν Παραπαμισὸν εἰς τὰ προσάρκτια μέρη, καὶ τὴν Βαχτρετανὴν 'Αλεξανδρὸν φυτιν οἱ τὰς αὐτοῦ πράξεις ἀναγεγραφίτες, καταστρεψάμενον δὲ τὰ ἑκατὸν πάντα δσα ἦν ὅπερ Πέρσαις, καὶ ἔτι πλείω, τότε ἥδη καὶ τῆς Ἰνδικῆς ὁρσχθῆναι. Ἐπιβουλὴν δὲ οὐδεὶς εἶπεν, δτι καὶ δξιον ἐπιτηρήσατε καὶ ἐπιστήμηνασθαι.

Nemo vero insidiarum memini; dignum sane quod animadvertisatur.

Πολὺ δ' εὐλογώτερὸν μοι δοκεῖ εἰρηκέναι Σκύλαξ, καὶ τοῖς ὅπερ Στράβωνος τοῦ γεωγράφου λεγομένοις ὁμολογώτερα. Φησὶ γάρ Στράβων, τὰ προσάρκτια τῆς 'Ατροπατεινῆς Μηδίας ὀρεινὰ καὶ τραχία, καὶ σκληρὰ εἰναι Καδουσίων κατοικίαν τῶν ὀρεινῶν, καὶ 'Αμαρδῶν, καὶ Ταπύρων, καὶ Κυρτίων, καὶ ἄλλων τοιότων· τούτους δὲ μετανάστας εἶναι καὶ ληστρικούς. Καὶ γάρ τὸν Ζάγρον, καὶ τὸν Νιφάτην κατεσπαρμένα ἔχειν τὰ γένη ταῦτα, καὶ τοὺς ἐν τῇ Περσίδι Κυρτίους, καὶ 'Αμαρδούς, καὶ τοὺς ἐν τῇ 'Αργενίᾳ τῆς αὐτῆς εἶναι Ιδέας. Κύρτιοι τούννυν καὶ κατὰ Στράβωνα οὐ μόνον περὶ τὴν ὀρεινὴν τῆς 'Ατροπατεινῆς Μηδίας, ἀλλὰ καὶ ἐν 'Αρμενίᾳ οἰκοῦσιν. 'Αγκάνης δὲ τινες τοῦ Καυκάσου ὄρους, προπίκτοντες ἐπὶ τὴν μεσημβρίκην, περιλαμβάνουσι τὴν τε Ἱθηρίαν μέσην, καὶ τοὺς 'Αρμενίων ὄρεις συνάπτουσιν. "Ωστ' εὐλογὸν τοὺς ἐν 'Αρμενίᾳ τότε Κυρτίους τούτους εἶναι, οὓς Σκύλαξ Κούρτους καὶ Τούρκους δημοζέων οἰκεῖν φησε τὰ προσάρκτια τοῦ Καυκάσου. Δοκεῖ δὲ μοι καὶ τὸ τῶν Οῦνων δνομικαὶ εἰληφθαι ἀπὸ τῶν Αιγαίων πρὸς τῇ 'Υρκανίᾳ θαλάσσῃ καὶ τούτων οἰκούντων, φθειράντων τὴν ἐπωνυμίαν τῶν βαρβάρων καθάπερ καὶ ἄλλας πολλάς. Εὖλογον δὲ καὶ τοὺς περὶ τὸν "Ιστρὸν οἰκοῦντας Τούρκους; ἐπὶ Λέοντος Ψωμαίων αὐτοκράτορος μεταστῆναι δεῦρο ἀπὸ τῶν Καυκασίων διαβάντας τὸν Κιμερικὸν καλούμενον Βίσπορον, ἀλλὰ μή ἀπὸ Παραπαμισοῦ. Καὶ ἐν Ηανηνούχῃ γάρ Τούρκους τῷ "Ιστρῷ προσοίκους Ιστρεῖς Σκύλαξ. Καὶ σαφῶς Τούρκων τοὺς μὲν ἐν 'Ασση, τοὺς δὲ ἐν Εύρωπῃ τάττει, λέοντά τε τὸν Βασιλείου Ψωμαίων αὐτοκράτορα συμμαχίαν παρὰ Τούρκων καὶ Οὔγγρων τῶν πέραν τοῦ "Ιστροῦ εἰληφέναι ἐπὶ Βουλγάρους φησίν. Εἰ δὲ Κούρτους τοὺς Κυρτίους καλεῖ, οὐ, ἀλλὰ μή υ γράφων, οὐδὲν ἀτοπον. Παρὰ Ψωμαίων γάρ τοῦνομα εἰληφίως χρήται. Ψωμαίοι δὲ πολλὰ τῶν τοῖς "Ελλήσις γραφομένων τῷ u, εἰς οὐ τρέποντες γράφουσιν, ὡς οἰσθα, οἷον τὴν μὲν Κύμην Κούμαν, τὰ δὲ δύο, δύο, δισπερ αῦ καὶ τὸ μοῦς καὶ σοῦς ἀπὸ τοῦ μῆνος καὶ σῦ. Οὖτω δὴ οὖν καὶ οὓς Στράβων Κυρτίους προσαγορεύει, Ψωμαίοι Κούρτους καὶ Κούρτους συστέλλοντες είπον. Τοὺς αὖτε δὲ καὶ Τούρκους κατὰ μετάθεσιν τῶν σύμφωνων, ήτοι διδασκαλίας εὐφωνότερον ἀν οὗτως προφέρεσθαι, η καὶ παρὰ τοῦ Εύνους; αὐτοῦ εἰληφτες ἀκριβεσταρον τοῦνομα. Επιμιξίας δὲ πλειονος καὶ διαλλας πρὸς

αὐτὸν δει γινομένης, ὥστε τοὺς ὑψὸν Ἐλλήνιους καλού-
μένους Κυρτίους Τυρκίους, ἀλλὰ μὴ Κυρτίους προσ-
ογορεύειν. Καὶ τὸν διὲ ταῦτα Τυρκίους ὀνο-
μάζοντες γράφομεν, καὶ Τεύρκους συστέλλοντες ἔνθα
τὸν ὄνκο, οἰδηπότερον τοὺς εἶναι, οὐδὲ; Στράβων
Κυρτίους μετανάστας καὶ ληστρικοὺς εἶναι λέγει
περὶ Μηδίαν καὶ Ἀρμενίαν, ἀλλὰ μὴ Παροπαμισά-
δας, ὡς Πλάτων οἴεται. Εἰ δὲ μὴ ἀμαρτάνομεν, σὺ
χρινεῖς. "Ἐρρωσο.

A renunt, ac inter se consuecerent, factum est, ut
Cyrili Graecorum *Tyrcil* et non *Cyrtii* dicerentur.
Et nos item propterea *Tyrcios* vocantes scribimus,
et contracto nomine *Turcos*, ubi visum fuerit.
Existimamusque, hos esse, quos Strabo circa Me-
diam et Armeniam *Cyrtios* vagos latronesque suos
tradidit, non *Paropamisadas*, uti Plethoni placet. Si
quid vero in his erratum est, tu judicabis. Vale.

THEODORI GAZÆ

EPISTOLÆ.

(Apud Nolssonade, *Anecdota Graeca*, tom. V.)

A'.

Θεοδώρος Αημητρίῳ εῦ πρότεται.

Δεινὰ πάλιν ἀπαγγέλλεις, εἴπερ οὐδὲ ἐν Φλωρεν-
τίᾳ συμβαίνει τὰ παρὰ τῆς τύχης ἀμείνων. Δεινό-
τερον δὲ σύγε τὸν λόγον ποιεῖς, φάσκων μὲν ἐγώ
τού τούτους ἀποτελεῖς εἰμι, δυνάμενος περοσόδους σοι κατα-
στῆσαι ἐν Ἱώμῃ καὶ κερδῶν πόρους καὶ ἀφορμᾶς,
καὶ διτι, πειθόμενος τινι τῶν ἐν Φλωρεντίᾳ λέγοντι (1)
ταῦτα, ἀγανακτεῖς τε καὶ μέρμφη ἔμοι.

Ἐγώ δὲ τὸ μὲν εἶναι τινα καὶ ἐν Φλωρεντίᾳ διά-
βολον οὐδὲν θαυμάζω· πλὴρης γάρ δ' οὐδὲ διαβολῆς·
τὸ δὲ σέγε εὐδίλωτον εἶναι οὐτωσὶ ταῦτα διαβολαῖς,
τοῦτο γε θαυμάζω. "Μέσει γάρ σε μηδαμῶς λόγιο
πιστεῦσαι τοιούτῳ, διατρίψαντα δὴ ἐν Ἱώμῃ πέντε
καὶ τεσσαράκοντα ἡμέρας καὶ μηδὲν τοιοῦτο μήτε
αὐτὸν αἰτούμενον, μήτε παρ' ἄλλων πυθόμενον. Εἰ
γάρ τις ἔμοι δύναμις ἡν τοιαύτη, καὶ τὸν αὐτὸς ἥσθι-
νον παρὼν, κανὸν Ἀργυρόπουλος (2) καὶ οἱ ἄλλοι
ψήλοι Ελεγον. Νῦν δὲ πάντων τῶν ἐνθάδε σοι φίλων
πολλὰ σκεψαμένων περὶ πόρους καὶ καταστάσεως,
καὶ μηδὲν δυνηθεῖντος εὑρεῖν μηδενὸς, σὺ τὸν ἐν
Φλωρεντίᾳ, οὐκ οἶδ' ὅντινα (οὐ γάρ δυνομάζεις), διά-
βολον δ', ὡς ξοικε, καὶ φαῦλον τὸν τρόπον, ἀξιοπι-
στότερον ὑπείληφας σκυτοῦ τε καὶ τῶν ἐν Ἱώμῃ
φίλων τε καὶ οἰκείων ἀπάντων.

Θαυμάζω δὲ καὶ διτι λέγεις ὡς ἡσαν ἐν Ἱώμῃ
πλειστοὶ πόροι τῶν ἐπιτηδείων. Τίνεις γάρ ἡσαν εὖ-
τοι; ή οὐ μέμνησαι ὡς συχνὰ διαλεγόμενοι καὶ πᾶν
εἶδος ἐνθυμούμενοι πόρους, οὐδὲν εὑρίσκομεν δυνατὸν,
οἰχομένου Βησσαρίωνος ἐφ' ἧι πᾶσα ἡν ἡμῖν ἡ ἐλπίς;
Ἄλλα γάρ, ὡς ξοικε, σὺ δυσχερῶν τῶν ἐν Φλωρεν-
τίᾳ πραγμάτων πεισθεῖνος νῦν, ρῆσι τὰ πρότερον

(1) E codicibus 2006 — A et 3045 — B. Theodo-
rus Goza ad Demetrium scripsit hanc epistolam,
Chalcondylem Demetrium; nam de nullo alio De-
metrio facile cogitandum est. Notandus error
Harlesii ad Fabr. Bibl. Gr. t. xi, pag. 561, n. 49,
qui hanc e epistola c. codice 3045, n. 2, mempo-

πει τὸν Ἱώμη ὑπείληφας. Τοῦτο δέ σοι συμβαίνει, τάχα
μὲν καὶ διέτι τὸ παρὸν δει κακὸν χαλεπώτερον τοῦ
παρήκοντος εἶναι δοκεῖ· ως δὲ φαίην ἀν διαβεβαι-
ούμενος, διέτι ἐν Ἱώμῃ μὲν Θεόδωρος ἡν παραμυ-
θούμενος σοι καὶ μετριάζων τὰ δυσχερῆ, καὶ τὴν
πολλὴν αἰσθησιν τῶν κακῶν ἀφαιρούμενος ἀπὸ τῶν
ἰδίων ὃν εἶχε μικρῶν. Ἐν Φλωρεντίᾳ δὲ οὐδένα
ἔχεις τοιοῦτον· δει δ' ἄρα τὰ πράγματα αὐτὰ καθ'
αὐτὰ διεστρέψει τε καὶ κρίνειν οἷα ἔστιν, ἀλλὰ μὴ
κατὰ τινα περίστασιν καὶ συμβεβηκός· ἀπατᾶσθαι
γάρ οὐτιο; ἀν εἴη πολλάκις.

Εἰς μὲν οὖν πόρος σοι βίου ἐν Ἱώμῃ ἡν, τὸ ξύδην
μόνον· τούτοι μέντοι ἐπὶ μέν τινα χρόνον ἡρκεσεν
ἄν, καὶ γίγοντε δὴ· διὰ παντες δὲ ἐξηρκέσαι οὐχ
οἶδον τε ἡν. Καὶ δὴ, βεβοηθηθεῖς τὰ δυνατὰ, ἀπο-
πεμπρησθάσαι σε σὲ σὺ, καὶ πρὸν ἀφικέσθαι εἰς Ἱώ-
μην, ιθρέγου πορεύεσθαι. Εἰ δὲ μηδὲ ἐκεὶ τυγχάνεις
ῶν δεῖ, ἡμεῖς γε οὐδὲν ἀδικοῦμεν, οὐδὲ ἔστιν ἄγκλημα
τοῦτο ἡμῶν οὐδὲν, εἰ μὴ καὶ σὺ ἡμᾶς ἀδικεῖς ὅτι
ἄρα σύ τε παρὼν ἐξενίζους ἡμῖν καὶ ἀγγελος ἦκεν
ὡς Βησσαρίων, ἡμέτερος ὃν εὐεργέτης, τεθνηκός
εἴη.

Τὸ δὲ ἀξιοῦν ἡμᾶς δεῖν καὶ τὰ ἐν Φλωρεντίᾳ ἐπε-
στασθαί, οἰκοῦντας ἐν Ἱώμῃ καὶ βίου ἀπράγμανα
ζῶντας, φορτικὸν λίαν, καὶ ἀξιωστε; οὐ φίλου, ἀλλὰ
φιλαιτίου, ὃν εἴη. Ημεῖς γάρ οὐχ ὅπως τὰ ἐν Φλω-
ρεντίᾳ, ἀλλ' οὐδὲ τὰ ἐν τῇ οἰκίᾳ ἐν ἣ οἰκοῦμεν οἰ-
δαμεν πάντα· ἀλλ' ὁ οἰκέτης πολλὰ διαφθείρων καὶ
ρεδιούργων λίληθε. Σὺ δὲ ἐγκαλεῖς; δει οὐ προεπο-
μεν τὰ μέλλοντα συμβῆσθαι σοι ἐν Φλωρεντίᾳ,
πρᾶγμα ἀδηλον καὶ ἡμῖν τότε ὥσπερ καὶ σοι· καὶ
ως ἐμβαλόντας σε εἰς συμφοράς ἐτέρας ἡμᾶς αἰτεῖ.

rat ut ab Andronico Callisti ad Theodorum Demet-
trium scriptam.

(1) Florentiae litteras Graecas docuit Demetrius
Chalcondyles.

(2) Jo. Argyropalus litteras Graecas Romæ per
piutes amicos docuit.

Δυστυχέστατος οὖν ἔγωγέ εἰμι τὰ περὶ σὲ, ὁ Δη-
μήτρε. 'Ἄσι γάρ σοι βοηθῶν καὶ συμπεράτων τὸ
δυνατό, οὐδέποτ' εὐχαριστίας καθαρῆς παρὰ σου
τυγχάνω· ἐπει καὶ νῦν τι καλὸν ἀπὸ τῶν μεγάλων
ἐπαινῶν τῶν ἐπὶ τέλει τῆς σῆς ἐπιστολῆς, δτε κατ-
αρχάς ἡμῖν ὄγειδίζεις δλεγώριαν τε καὶ αἴτιαν τοῦ
μή σε εὔπορεῖν βίου μένοντά γε ἐν 'Ρώμῃ; 'Αλλ'
οὐ δίκαια ταῦτα' ἔστιν, οὐδὲ ἀξια τῆς ἐμῆς περὶ σὲ
ἐπιμελείας τε καὶ εὐνοίας.

"Αποπον δέ μοι δοκεῖ καὶ τὸ δεῖ παυταχοῦ αἰτιᾶ-
σθαις καὶ τὴν τύχην. Οὐ γάρ πάντων ἡ τύχη κυρία
ἐστίν· ἀλλ' ἀρχή πολλῶν ἀρετῆς, καὶ ἐπὶ πολλῶν
αὐτοκράτωρ ὁ λόγος καὶ πρᾶξις νικῶσσα τοιαδί πολλὰ
κατορθοῖ. Δεῖ τοιγάντας καὶ σὲ μή πάντα ἐπιτρέπειν
τῇ τύχῃ, ἀλλὰ τῇ μπαρχούσῃ ἀρετῇ χρῆσθαι, οἷον
ψύσσι καὶ λόγῳ, καὶ δρθαλμοῖς καὶ χερσὶ, καὶ διώσ
μή ἀποκνεῖν πρᾶξας τῶν σανους, μηδὲ πρᾶξας ἔτερον
ἀποβλέποντα διειδίζειν, αὐτὸν φρεστυμοῦντα·

Διεισδύεται τοποθετητικά στην πόλη της Αθήνας, στην περιοχή της Καλλιθέας, στην πλατεία Συντάγματος, στην πλατεία Ελευθερίας και στην πλατεία Αριστοτέλους.

© 2010 Houghton Mifflin Harcourt Publishing Company

Παράδειγμα δ' ίσως ἂν εἴη οὐ φαῦλον καὶ τὸ ἡμέτερον· ἡμίτις γάρ, ὁ ποροῦντες πότε τρόποις παντες εἰς τὸν βίου ἔτέρου, λαθόντες χωρίου ἐγεωργοῦμεν, καὶ, ταύτῃ τὰ ἐπιτήδεια πορισθέμενοι (2), οὐδενὶ γεγόντιμεν φορτικοὶ δεδμενοι καὶ προσαιτεῦντες. Σοὶ μέντοι γε οὐδεμίᾳ ἀνάγκη γεωργεῖν· ἐμοὶ μὲν γάρ ὅ τε πόλεμος (3) ἀπέκλειε τὴν εἰς τὰς πόλεις δόδν· οὐ δ' ἐν Φλωρεντίᾳ εἶ, πόλει ποριστικωτάτῃ ἐκάστηρ ἀπερ ἂν ἐπιτηδεύειν ποσέληνται.

Εῦ οὖν ἔχει ποιεῖσθαι τὸν βίον, χρώμενον τῇ
ὑπαρχούσῃ δυνάμει, καὶ μήτε τύχην αἰτιώμενον,
μήτε βλασφημοῦντα τοὺς ἐπιχωρίους. Εἴ γάρ καὶ
γλίσχρα τὰ παρ' αὐτῶν, ἀλλ' οὐχ, οἷα σὺ διασύρων
φής, παντελῶς φαῦλα. Καὶ μήποτε οὐ τοσοῦτον οἱ
ἐπιχώριοι ὡσιν αἴτιοι ἢν ἀγανακτεῖς. Ήσον οὖν· φιλ-
έλλην γάρ εἰ καὶ φιλόπατρις σύγε πέρα τοῦ δέον-
τος, καὶ διὰ τοῦτο, χαίρων ἀεὶ λόγοις Ἑλληνικοῖς
μόνοις, λατένων δλιγωρεῖς· ὥστε ὑπὲρ ἀπειρίας οὐκ
ἔχεις δηλεῖν Ικανῶς τοὺς ἐπιχωρίους· τοῦτο δὲ μή
δυναμένῳ συμβαίνει, ὡς τὰ εἰκότα, πολλῶν ἀπορεῖν
διετρίβοντι ἐν Ἰταλίᾳ.

Οο μήν ἀλλ', οπη ποτ' ἀν διατρίβης, εὐεργετεῖ
μὲν διδούς σοι, οὐκά δέδικτος δέ δι μή διδούς· ὥστε

(1) *Ibid.*, Opp., 399.

(2) Ligone terram et aratro versavisse Theodorum nondum legeram (a).

(3) Excidit nomen quod cum ö et π. copulae sunt
jungebatur, ut scribendum ö vel π. vel ö π.

(4) A Demetrio rogat Theodorus sibi Pausaniae librum descripsi. Ipse Theodorus describendis Graecis codicibus sepe invigilaverat. Vide Hodium De Graecis illustribus. p. 58.

(5) Scripta sunt haec epistola intra annos 1473 et 1478, cum priore mortuus sit Bessario, postiore Theodosius.

(a) Hunc locum citat et interpretatur Allatius in *Dialtriba De Theodoris apud Matum Bibl. Nov.* PP. VI. (Vide supra col. 975 Edit.)

(b) In catalogo Epistolarum Theodori Gaze, apud Allatum, Aegae inscribitur. Epis.

τοὺς μὲν διδόντας ἐπαινεῖν χρή, τοὺς δὲ μὴ διδόντας
μὴ βλασφημεῖν.

Ταῦτα ἐρήσθω μοι, τὸ μὲν ἀπολογουμένῳ ἀπὸ τοῦ δικαίου, τὸ δὲ προτρέποντι ἀπ' εὐοίᾳ.

Τὰ δὲ Παυσανίου ἔδν δυνηθῆς ἐμοὶ γράψαι (4), ἀποδώσω σοι ως μετόν τε τὸ Ικανόν πλέον δέ τις ὑποσχέσθαι οὐκ ἔχω ὑπὸ πεγίας. Ήν νόσος ἐμοὶ ἐστι μέραι γαλεπωτέραν καθίστεταιν. "Εὕρωσα,

Ἄπο Τάρκης, Ιευφεύ εη' (5)

B'

Θεοδώρου Επιστολή.

Ἐκομίσθη μοι ἡ ἐπιστολὴ, τὴν τὰ μὲν μεμφόμενάς μοι, τὰ δὲ καταλλατθμένος, ἔδεισθαις· δι' ὃ καὶ τὰ μὲν περὶ τῶν μέμφεων αὐτῶν, τὰ δὲ περὶ τῆς καταλλαγῆς, καμὲ δεῖ ἀποκρίνεσθαι.

Ἐγώ μὲν οὖν διδρά πάντα νοῦν ἔχοντα ἀξιῶ μάλιστα μὲν μηδέποτε εἰς ἔχοραν καὶ λοιδορίαν καθιστασθαι μηδενί· εἰ δὲ μή, μὴ διδίως γε μηδ' ἐνευλόγους καὶ ζητήσεως τάληθοις; ἀλλιώς τε καὶ φίλος τυγχάνῃ ὁν. Πολλῆς γάρ οὖσης τῆς διαβούλης ἐν τῷ βίῳ (6) καὶ τῶν πλείστων πραγμάτων οὐκ εὖθις ἐπιδήλων δυνταν, ἥκιστα δὲ τις πρὸς λόγους τε καὶ ὑπολήψεις ψευδεῖς ἀνάλωτος διαγένηται, οὐ μή, διπερ ἐφην, λόγῳ πανταχοῦ διατελεῖ χρώμενος, καὶ πρὸς ἀκριβειαν ἔχαστα ἐξετάζων, τι μὲν ἀληθές, τι δὲ ψεῦθος τῶν λεγομένων εύρεσκη (7).

Οὕτω δ' ἀπλῶς ἐπὶ παντες ἀξιῶν, ἐπὶ σοῦ δὴ τι (8) καὶ μᾶλλον προστήκειν τε καὶ δίκαιους τὸ τιν-οῦτο ὑπελάμβανον εἶναι, ὅτε μὴ γθὲς καὶ πρόγη ἐλθόντος μοι εἰς φιλίαν, ἀλλὰ πρὸ χρόνου πολλοῦ, κἀν τῷ τοσούτῳ χρόνῳ διὰ πείρας μεμαθηκότες πολλῆς ω; εἴνους ἐγώ σοι, καὶ πρόδυυμας εἶην ἀγα-θὸν, δ τι ἂν δυναίμην, ποιεῖν. Τὸν γάρ προσφιλέ-στερον ὅντα καὶ οἰκειότερον, τοῦτον καὶ ἀμεταθλη-τότερον εἶναι χρή, καὶ πρὸς διαβολὰς ἀνθρώπων ἀνεξαπατητότερον καὶ πρὸς ὑπερνοίας ἀλλως ὑπο-ψυχομένας ἀκινητήτερον.

Σὺ δέ, μετά τὴν πολὺν γρόνον καὶ τὴν πολλήν
πίστιν τῆς ἐμῆς εὐνοίας καὶ συνηθείας, ἔχθρὸς ἐκ
φίου καὶ κατήγορος ἐξ ἑπαινέτου σφοδρῶς οὗτῳ
ἐγένους, ὁσπερ εἰ τὰ μέγιστα τῶν κακῶν πεπονθὼς
ἔτυγχανες ὑπὲρ ἐμοῦ, καὶ, μήτε τὸν ἐμὸν λογισάμε-
νος; τρόπον οἴδαπερ ἦν δεῖ, μήτε ἐν ἐννοίᾳ γενόμε-
νος ὃν τοις ἐκ τῶν ἐνδυτῶν ἐγὼ βεβοήθηκα, ὥρμησα;
Ἐπὶ λοιδορίας εὐθὺς, καὶ βλασφημεῖν εἰς ἐμὲ ἐξη-
γένθης, τὸν κακὸν μὲν οὐδέν σε οὐδεπιώποτε ἀργα-

* E codice 2151, pag. 174. Adscripsit recentior
annotator: « Epist. Theodori [Gazar, fortasse ad
Demetrium Chalcond. (b)]. » De Theodori no-
mine non dubitabam, cum ipso infra non semel
scriptor sic se vocet vel vocare videatur. Deme-
trii autem nomen, etsi non male conjectisse putem
annotatorem, et prius habuit etiam qui precedenter
ordine, tempore autem posteriore, legerit episto-
lam, polui summissi a me addito addera.

(6) *Cens. Theoderus Gaza supra initio epist.* L

(7) Sic codex cum lacunula.

(3) Από δῆτα, δῆτι τοι

σάμενον, ἀγαθὰ δὲ οἷς οἴδε; τε ἦν δεῖ. "Ο γάρ μι: Ι θν λυπῆται μι. Ἐγὼ
αἰτιᾷ, ως ἐγὼ Βησσαρίωνι εἶπόν τε καὶ ἔγραψα
κατὰ σοῦ, τοῦτο, ἵ τῶν βασικῶν τῷ καὶ ἐπιγειρε-
κάκων ἀνθρώπων φευδομένιρ πιστεύων, ἵ καὶ αὐτὸς
κακῶς ὑποπτεύων, ὥσπερ ἐπ' ἀληθίστι πράγματι,
ταῖς φευδέσι καὶ κεναῖς ὑπονοίαις. ἀγανακτῶν,
ἔνδεις ὥσπερ ἐξ ἀμάξης πάντα τὰ αἰσχυστα, καὶ
βλασφημῶν οὐκ ἀνήτης.

"Επει τέθεν, εἶπέ μοι, ὅπερ αἰτιᾷ, ἀληθίστι; καὶ
τίς τοῦ τοιούτου τοῦ ἐγκλήματος πίστε; Τὰ πρόγ-
ματα λέγεις; Τίνη πράγματα, ἀνθρωπε; Οτις σοι
Βησσαρίων οὐ βοηθεῖ; πρότερον δὲ πάνυ γε ἔνθος οἱ
σοι, οἵτε, τὰς ἐκ Παταίου τε καὶ Μαδιολάνου (1) ἐπι-
στολὰς σου ἀναγινώσκων, ἔχαιρε πρὸς σοῦ ἐπαινού-
μενος (2); εὖκ. Ἀλλ' οὔτερον λέγεις οἵτι (3), βου-
λόμενος βοηθεῖν, ὅπ' ἐμοῦ ἐκαλύθη; Πίθεος οὔτερον;
εἰ μὲν δὲ μαίνεσθαι ἡρξω καὶ γολᾶς μελαίνας ἔξ-
μενοι εἰς ἐμὲ, κακοῦ μηδενὸς αἰτίου ὄντα, πείθομαι.
Βησσαρίων γέροντος καὶ ἐκαλύθη μὴ εὖ ποιῆται
ἀνθρώπου οὖτις μελαγχολῶντα· καὶ οὕτω λέγης
αὐτὸν δὲ ἐμὲ (4) κακωλύθω; εἰκότα μὲν ἵσως ἂν
λίγοις· ἀμάρτημα δὲ τοῦτο οὐκ ἐμὸν γίγνεται, ἀλλὰ
σον. Εἰ δέ τε ἥκον εἰς Ἱώνην λέγεις οἵτι πρὸς Βησ-
σαρίωνα σου κατεῖπον (5), ἀλλ' ἔγιογχε τοσοῦτον τίτε
ἀπέχον τοῦ λέγειν τε κατὰ σοῦ, ὥσθ' ὥσπερ ἀπὸν
ἐποίουν, ἐπιειτέλλουν ὑπὲρ σοῦ καὶ δεδμενος, τοῦτο
ἢ καὶ παρὼν τότε ποιεῖν προσύθυμούμην, ὥστε διαλ-
λᾶξις σε Βησσαρίωνι. Τοῦ γε μήν παρόντος; καὶ τοῦ
ἡμισεΐστητος (τετάρτη γέροντος ἡμέρᾳ ἀφ' ἧς ἐγὼ ἥκον,
αὐτὸς πρεσβευτής ἐπὶ Βονιφατίου (6) ἀπῆις), ἀνεβα-
λόμην εἰς δῖλον τὸ τοιοῦτο καιρὸν, καὶ γράμμασι
πάλιν διενυσμένου τὸν ἀνθρα παρακαλεῖν. Ταῦτα δέ
ἐμοῦ διανοούμενος, ἥκεν ἡ σῇ πρὸς τὸν μοναχὸν
Ἀντώνιον ἐπιστολή, πάσαις ἐμὲ πλύνουσα λοιδο-
ρίαις· καὶ μειρὸν ὑπεροον ἐκομίσθη καὶ ἦν γέγρα-
φας ὅμοιως ἐμοί.

Πότερον ἐγὼ σου κατεῖπον; καὶ τίνα γράμματα
λέγεις ἐμὲ κατὰ σοῦ γεγραφέναις; ἵ τὴν ἐπιστολὴν,
ἥν, αὐτὴς παρ' ἐμοῦ εἰληφάς καὶ ἀνεγνωκώς, Λύ-
ρισπα (7) κομίζει γεδώκας, λέγουσαν ὅσα προ-
ηκνεῖς ὑπὲρ διαλλαγῆς καὶ εὐνοας; Ἀλλ' οὐδὲν ως
αἰτηθῶς τῶν εἰκότων τε καὶ εὐλόγων ἔχεις ἐκενεγκεῖν
εἰς ἀπόδειξιν διν βοῆς· ἀλλὰ παντάπασιν ἀλογίστως
κτείνησαι, καὶ, θηριώδη τινὰ ἐκπληρώσαι δρυμῆν
δρεγόμενος, ἐθλασφήμεις καὶ ἐπλυνεῖς, δοκῶν οὕτως

(1) Patavii commoratum esse Chaleondylem dis-
cio ex epistola Const. Lascareos in Yriarte Cata-
logo Matri. p. 186; Mediolanū habitasse vel ex
Hodio notum est.

(2) Ironico id esse dicitum puto. Conviciorum
fuerunt epistole plene: vide infra col. 1010 C.

(3) Fons. Ἀλλ' οὔτερον, λέγεις, οἵτε.

(4) In margine est, ὅπ' ἐμοῦ.

(5) Marginalis est in codice varietas: γράφεται
οἵτι κατηγορηκώς εἴην ἐγὼ σου.

(6) Hodius de Bessarione p. 448: Legationes
qualiter obivit: primo Bononiā legatus a Pio II
anno 1458, juxta alios a Nicolao V missus, diflici-
le u praefecturam secunda fama annos plures ad-
ministravit.

(7) De Jo. Aurispa Sieulo, preter notiore, bio-
graphiae fontes, ad Dacier. pref. ad Hierocl. fol.

ακαπτὸς λέ-
γο τος (8) ἐφρόντιζον ἢ κυνιδίου ὀλακτοῦντος Μελι-
τηνοῦ (9). οὐδὲ διὰ τὰς σὰς βλασφημίας ἐμαυτῷ
προσιλόμην εἰπεῖν οὐδὲ πάντας τῶν μὴ προστηρόν-
των. Εἰμὶ γάρ οὐκ ἀναιδέστατος πάντων καὶ κύων
Κέρδερος, ως σὸς λέγεις ἀλλ', εἰπερ τις, αἰδοῦμαι
οὐ μόνον ποιεῖν τὰ αἰσχρὰ, ἀλλὰ καὶ λέγειν. Οὗκουν
σοι βλασφημον γέγραφτα οὐδὲ ἐν ἀμυνόμενος, οὐδὲ
ἄλλον οὐδένα λέγον σε διασύριον ἐποιησάμην· ἀλλ',
εἰσαὶ ἀνθ' οἷων ἀκούωα! εἰ μόνον εἰπών, ἡσυχίαν
ἥγον· λοιδορεῖσθαι γέρο σοι καὶ ἀπαντᾶν οὕτε σχολή
ἥγη, οὕτε πρὸς ἀνθρόδες ἦν σεμνοῦ καὶ μεγαλοφύχου.

Οὕτω μὲν σὸν ἐγώ· καὶ οὐδεὶς ἄλλο τι παρὰ
ταῦτα, οὐδὲ ἀν διαβραγῇ φευδόμενος, διέξαι δυνήσε-
ται. Σὺ δὲ τέ, πρὸς Θεοῦ, τῶν δασ ἀνδρὶ φίλῳ ἢ
ἀγαθῷ, ἢ ὅλως νοῦν τινα χροντι, προσῆκε, πεποιηκώς
εἰ; διότε, εἴτε του διαβάλλοντος ἐριθοποιοῦ καὶ βα-
σανόνου, εἴτε καὶ αὐτὸς ὑποπτεύσας, ἀλόγιος ἀνήρ-
πασται (10) ως ἐγὼ σου πρὸς Βησσαρίωνα κατείκυμι,
δίον, εἰ φίλος καὶ νοῦν χριστανήσθαι, σκέψασθαι πρί-
τερον καὶ ζητήσαι πόθεν ἀν εἰκός τὸ τοιοῦτο εἶη.
Οὕτε γάρ ἀδιακρίτως πιστεύειν ἀπασι χρή, διά τὸ
τοὺς πλείους φαύλους εἶναι καὶ πονηρούς, οὕτε,
ὅπερ ἀν ὑποπτεύσῃ τις, τοῦτο καὶ ἀληθίστι έστι· ἀλλὰ
τοῖς πλείοντι διαφεύδεσθαι κάνταῦθα συμβαῖνει καὶ
ταυτὸν τοῖς μεθύουσι πάσχειν, οἵς κύκλῳ φέρεταις
πάντα φαίνεται καὶ πολλὰ τὸ ἐν εἶναις· Εχει γάρ καὶ
τῶν ἀνοήτων ἔκαστος παρικεινημένον τὸν νοῦν,
οἷαν τὴν τῆς δῆτας ἀρχὴν (11) οἱ μεθύοντες ἴσχουσι,
καὶ δοκοῦσι μὲν ὁρῆν ἀδικοῦντας τοὺς φίλους καὶ
βλάπτοντας, ἔτι δὲ τοιοῦτο ἀμαρτανόμενον οὐδὲ ἐν.
"Η, οἵτι (12) κακῶς ἔσθ' οὔτε Βησσαρίωνα εἶπες, ἀδι-
κεῖσθαι οἰδέμενος ὅπ' αὐτοῦ, διά τοῦτο κάμε δὴ κατ-
ειπεῖν σοι καὶ προδοῦγαί σε ὑπετόπησας;

'Αλλ', ως ἀνθρώπε, Βησσαρίωνι διαφόρως εἴχες·
γῆδεσσαν ἀπαντεῖς, καὶ μάλιστα πάντων Βησσαρίων
αὐτὸς ἐξ ὧν λοιδοριῶν καὶ σκωμμάτων αὐτῷ ἐπέ-
στειλας, καθάπερ ἐμοὶ οὔτερον· ἐγὼ δὲ διαλλάξις:
οὐδὲς βουλόμενος, οὐκ ἀν σὸς κατήγορος ἐγενόμην·
οὕτω γάρ ἐχθρα καὶ μίσος, οὐ διαλλαγῇ τις ἐγίγνεται·
διά τοις οἰκείοις τῇ καλῇ ταύτῃ προθίσαι λόγοις
ἐχρώμην· οἵτι δὲ ταῦτα ποιεῖν ἐδουλόμην παρὼν,
δῆλοις ἀφ' ὧν ἐπέσταλκα πρότερον. Καὶ οὐδὲ ἔχεις
εἰπεῖν ως ἐχθρὸς ἦν ἐγὼ σοι, οἵτε ἐκ Φερφαρίας
ἀπήρχου· φίλος γάρ σου μὲν ἀποκεχώρισμαι ἀσπα-

ει; ΙΙΙ; Λίρων, Singul. histor. t. I, p. 547; Harles.
Bibl. Gr. t. I, p. 709; Heyn, ad Tibull. p. xxviii;
Ginguen, Hist. litter. Ital. t. III, p. 286.

(8) Sic codex. Videtur suppressum ex Industria
suisse ejus hominis nomen ad quem scripsit Theodoreus.
Possit suppleri: 'Ἐγὼ δέ σου, Δημήτρει, οὐ
μᾶλλον κακῶς λέγ...' .

(9) Codex, Μελιτηνοῦ. Sed puncto notatum
sunt posterius τ., delendi signo. Οὐ canibus Meli-
tensisbus egi non paucis verbis ad Herod. Epim. p.
82. Λεσόρος pag. 137 Coray. : ξύνω τις κύνι Με-
λιταῖον. Apostolius Adag. xii, 67 : Μελιτηνὸς κύ-
νος... Forsan Melitēnōt x. Adde Harduin. ad
Themist. p. 503.

(10) Varietas est marginalis, πέπεισα.

(11) Απ' ἀχλόν·

(12) Codex. ζει.

σάμενος· Βησσαρίωνι δὲ οὐκ ἕρεσκον τότε μάλισται, πρόφασιν μὲν, ως πρός τινας εἶπεν, δτι ἐπιστολὴ; (1) αὐτῷ ὁσπέρ τινι τῶν θεοῖς διελεγόμην, τῇδε ἀληθεῖα. ως ἔγραψε, δτι σε ἑφίσουν τε καὶ ὠφέλουν, δν ἐκεῖνος δικαίους τότε ἔμισει. Τοῦτο δ' ἐγώ, εἰ τι με καὶ περὶ τούτου ἐνταῦθα εἰπεῖν δεῖ, οὐχ ἵνα διυνούστερόν σε Βησσαρίωνι ἀποδεῖξω, ἐποίουν, ἀλλὰ ἵνα ποτὲ διαλλάξω, καὶ τοῦ κακῶς λέγειν ἀπαλλάξῃ, ἐπαιέτην τοῦ ἀνδρὸς ἀποκαταστήσω. Μάρτυρα δὲ τοῦ τοιούτου τὸ σὸν μάλιστα παρέχουμαί συνειδῆς. ως, πολλάκις σοι διαλεγόμενος περὶ τούτου, θῆλος; ήν πᾶσιν δύσνοιαν καὶ βλασφημίαν ἀκποδών πνιεῖν προθυμούμενος· καὶ, εἰ Βησσαρίων, δθ' ὑπὲρ σοῦ ἐπέσταλκα, μὴ μάλιστα τῷ δικαίῳ η τῷ ἐπιεικεῖ τῶν λογισμῶν πρόσθιοτε, οὐδὲν δν ἐκάλυπτε μή ἐκποδίνην μῆτος ἀπόκτηνειν.

'Αλλὰ τὰ ρέν πρὸς ἄκαλον ἐν ἀλλοις· σὲ δὲ καὶ ἐπιστεῖλαί τι πρὸς με ἔχρην πρότερον ὃν πέρι ἔδικτεις ὑπὲρ ἔμου ἀδικεῖσθαι;, εῖτα, εἰ με κάκιστον ἔτι καὶ τῶν χραμμάτων ἔδικτεις, οὕτως δρυγεῖσθαι τοῦ κακῶς ἀγορεύειν· εὖνου μὲν ὑπάρχοντος ἀνδρὸς καὶ δικαίου τὸ πρότερον ἔγκαλέσαντα καὶ μεμψάμενον ἀντακοῦσαι, δύσνου δὲ καὶ ἀδίκου τὸ εὐθὺς ἐπὶ κατηγορίας καὶ βλασφημίας ἀρμάν, καὶ ἐρήμην, τν οὕτως εἶπω, καταγινώσκειν· ὥστε δρα τοῦ γοῦν θεον λεκκήθας σεσυτὸν ἀμαρτάνων. 'Εκατὸν γάρ, καὶ βλασφημῶν εἰς ἐμὲ ἀθῶν δυτικα καὶ ἔξω πάτης αἰτίας, δρα, ἀνθρώπε, εἰ, τοσούτων οὕτως ἔχοντων, οὐ τὰ τῶν μοχθηρῶν καὶ σκαίων καὶ ἀχαριστῶν σὺ δ πρότερόν μοι οἰκεῖως ἔχων ἐποίεις, μακινόμενος ἐπ' ἐμὲ, καὶ κατορχούμενος τοῦ σὲ καὶ φιλήσαντος καὶ διδάξαντος (2), καὶ τὰ δυνατὰ πάντα εὔεργετή σαντος.

Καὶ ταῦτα μὲν περὶ ὃν μεμφόμενος με ἐπέσταλκας· δτι δὲ μαλάττεσθαι σοι τὴν ψυχὴν ἡδη λέγεις; καὶ μοι εὑνούστατος εἶναι; βούλεσθαι, νη δι', ἀποδέξαιτο μὲν δν τις σου τὴν μεταβολὴν καὶ παλευφόδειν· ἐρωτῶντι δὲ, ε Πόθεν, ὃ

(3), μετεβαλλών, εὑνούστατος γίγνῃ φ πρότερον δύσνους ἡδονα; καὶ πόθεν ἡδη ἐπαινεῖν προθυμοῦ δν πρότερον ἐβλασφήμεις; ε τι ἐρεῖς, πρὸς Θεοῦ; ἀρ' ως ἐκ τινῶν λόγων ἐμῶν καὶ διά τινας εἰρηνοποιούντες καὶ διαλλάκτας, ως τὰ τοιαῦτα γίγνεσθαι εἰθίστας; πολλοῦ γε καὶ δεῖ. Πόθεν οὖν; ή δῆλον δτι δάκνει σε τὸ ευεῖδες, δνθρώπε, καὶ μετέμελος ἔχει σε ὃν τημάρ. τηκας, καὶ πληρεύμενος δπὸ τοῦ δικαίου λογισμοῦ, αἵν τινος δικαστοῦ ἀδεκάστου, τά τε δυτὰ δρολογίας καὶ δι' ἀγάπης φάσκεις με ἡδη ἔχειν πολλῆς.

Εἰτά με ἐρωτήσειν λέγεις· ε Τις μάρτυς τῶν λεγομάνων κατ' ἔμου αἰτίων; ε Πόθεν τοῦτο ἐρωτήσω; οὐ γάρ σὺ μάρτυς αὐτὸς τοῦ σε μηδὲν ὅγιές εἰρηκένται, δτε, μηδενίς σε παρακαλέσαντος, ἐξ ἔχθρου τοῦνος αῦθίς μοι γίγνη καὶ εἰς φιλίαν αὐτοπροσαρέτως ἐλήλυθας; τοῦτο ἐστὶ μαρτύριον σαφέστατον, δνθρώπε· τοῦτο ἐνεγκρος, τοῦτο ἀπόδειξις γίγνεται πάντων ἐναργεστάτη, ως σὺ πρότερον μὲν ἐμαίνου,

(1) Λα κατὰ ἐπιστολὰ; Displices id in Bossone, vel πρόσδεσιν.

(2) Quædram illi oīnōmō in Demet. Chalcondy-

λε, qui Theodoro Gaza magistro ciat usus.
A νῦν δὲ σωφρονεῖς· καὶ πρότερον μὲν, ὥσπερ οἱ ὑπὸ φρενίτιδος ἀλισκόμενοι, ἔχθροὺς τοὺς φίλους εἶναι ἥγον, καὶ τοὺς θεραπεύοντας δηλητήρεις σοι προφέρειν ἔδοκεις· νῦν δὲ, τῆς δεινοτάτης νόσου ἀδελτηρίας τε καὶ ἀναισθησίας ἀπαλλαγεῖς, κρίνειν οἷς τὸν φίλον τε καὶ ἔχθρὸν καὶ τὸν οἰκεῖόν τε καὶ ἀλλήτριον.

ε Καὶ δὴ ἐπιλανθάνοματ, ε λέγεις, ε τῶν προτρων ἀπάντων· ε καὶ εἰκότως σύγε· οὐδὲ γάρ οἱ ἀναντίφαντες μέμνηνται ὃν πρότερον μεθύσαντες καὶ κραυτελῶντες παριψουν καὶ θριζον, οὐδὲ οἱ ἀναφρονήσαντες ὃν πρότερον δροχούμενοι καὶ βακχεύοντες ἥσχημόνων. Καὶ σὲ γάρ νῦν μὲν λόγος ἀγει δρθῆς, πρότερον δὲ πάλιος ἐνίκα καὶ ὄρμη δλογος· καὶ νῦν μὲν σαυτοῦ εἰ, πρότερον δὲ οὐδαμῶς.

ε 'Ἄλλος δὲ μὲν οὗτος νῦν ἔχεις, ἀποδέχοματ σε τῆς ἐπὶ τὸ βέλτιον ταύτης μεταβολῆς· καὶ, ὥσπερ πρότερον τὸν μὲν σὸν τρόπον ἐμίσουν, σὲ δὲ τῆς ἀνασθησίας ἡλέουν, οὗτος νῦν ἀμφότερον σὲ τε ἀγαματοπερ μετελήφας νοῦ, καὶ τὸν σὸν τρόπον βελτίω γεννήμενον ἡδη ἀσπάζοματ, καὶ σὲ φίλον πάλιν ποιοῦματ· καὶ φιλίσω ἐφ' ὅσον δν χρόνον ἀμετάβλητος μελης, μεταβαλόντα δὲ πάλιν τὸν μὲν σὸν τρόπον μιτήσω, σὲ δὲ ἐλεῖσω.

Παραποτοί μέντοι σοι ἡδη ως φίλος μόνιμον ἔχει τὸ ἡθος ἐν τοῖς καλοῖς ἀστ, καὶ πάντα εὐλόγως τε καὶ εὐτῷμόνως πράττειν καὶ λίγειν, καὶ ὑπόθεσιν λόγων ποιεῖσθαι;, μὴ λοιδορίας καὶ διελόη καὶ σκώματα, ἀλλὰ ἐπαινον τῶν κακῶν καὶ προσκρεσιν καὶ δσα ἀλλα χρήσιμα καὶ εὐαπόδεκτα ἀνθρώποις ἔστετονς γάρ τοιούτους πάντες φιλοῦσι, καὶ θεομένοις βοηθοῦσι προθύμως· ἀλαζόνας δὲ καὶ φιλολοιδόρους τε καὶ φιλομεταβλήτους ἀπαστρέφονται καὶ μισοῦσι. Πένης εἰ, ξένος, μηδένα ἔχων βοηθοῦντα μήτ' ἀλλως παρχρυθούμενον· οὐχοῦν καὶ διὰ ταῦτα οὐ λοιδορητέον τοῖς ἔχουσι πλέον καὶ δυναμίνοις μεῖζου· ἀλλ', ὥσπερ ἀμπελος καὶ κισσός καὶ τάλλα τῶν φυτῶν, ἐπαλλάκτου πτελέας ή καὶ γλήθρου ἢ διλού του δένθρου, περιεχόμενα καὶ ἀνορθούμενα αείσται, καὶ ὑπερειδόμενα ζῆται καὶ εὐθλαστεῖ καὶ καρποφορεῖ ἐν ἀλλοις, οὕτω καὶ σοι τῶν εὐτυχεστέρων καὶ δυνατωτέρων ἔκτέον, καὶ τῇ τῶν τοιούτων ισχύι ἀποχρηστέον εἰς ίδιαν ἐπίδοσιν.

D Νῦν μὲν, δτι ε Εβδαφεν, ἔβλαψε με Θεόδωρος καὶ δ ὁ διείνα καὶ δ διείνα, καὶ κάκιστ' ἀπόλοιντ', ε ἔδεις, πάντες ως φιλαρτίον καὶ φιλολοιδόρον καὶ φιλοπεγχήμονά σε ἀνθρώπων ἐμίσουν τε καὶ παρήρχοντο (4)· καὶ μεταδιδόνται οὐδεῖς οὐδενός σοι τῶν ἀγαθῶν προηρεῖτο, μὴ ταυτά ποτε καὶ αὐτὸς Θεοδώρωφ ἀκούσῃ, γενόμενός σοι ξυνήθης· πάντες γάρ οἴδασιν ως οὐδένα Θεόδωρος βλάπτει, ἀλλὰ παντὶ τρόπῳ τῷ δυνατῷ διφελεῖ, καὶ πάντας φιλεῖ, καὶ πᾶσι προστηνής ἔστι καὶ ήδος. Νῦν δ' δν μεθαρμόσας εὐφημον καὶ φιλάρετον καὶ κόσμιον καὶ μόνιμον ἀποδεῖξης τὸ ἡθος, πάντες φιλήσουσι σε καὶ πεντας ἀπαλλάξουσι καὶ τιμῆς ἀξιώσουσι. Λρετή μὲν γάρ καὶ χρήματα

Iem, qui Theodoro Gaza magistro ciat usus.

(3) Sie codex cum laesu pala.

(4) Μέρος, παρήλαστον.

καὶ τιμᾶς φέρετ βαδίως, καὶ εὐδαιμονά (1) τὸν ἄνθρωπον ἀποδείχνυστι, καὶ γυμνός τις ἐν ἀλλοδαπῇ γένηται καὶ ἐν ἀλλοφύλοις ἀνθρώπων οἰκῇ, οἷα δὴ καὶ τὰ περὶ Ὀδυσσέα λεγόμενα· κακά δὲ τὸν ἔγοντα καὶ ζῶντα κακοδαιμονά ἀποδουκολεῖ, καὶ τελυτήσαντα ἐν ἁδού κολάζει. Μή οὖν σύγιος κακὸν τὴν κακίαν τοιοῦτο αἱροῦ πρὸ τῆς ἀριτής· ἀλλὰ τὴν βελτίω προτιμήσεις δὴ μοῖραν (2), ψήμτην σαυτῷ ἐξ ἀρετῆς παρασκεύασιν, ἀλλὰ μὴ ἐκ τοῦ τὰ μάλιστα κακῶς ἀνθρώπους εἰπεῖν.

Οὕτω μὲν οὖν καὶ ταῦτα. "Οτι δέ καὶ ἐν τῇ Φερ-

(1) Codex, εὐδαιμνα.

(2) Fonsan cum respectu ad Luc. x., 42.

(3) De Hieronymo illo nihil comparatum habeo.

(4) Joan. Baptista Guarinus, Veronensis, qui du Ferrariæ docuit, Guarini illius filius ad quem

τὸν ἄνθρακα νῦν διατρίβεται, περὶ λόγους επιδιδάσσων, καὶ Τιμοθεός (5) καὶ Γυρινοῦ (6) γράμμανος διδασκάλους, εὗ δχοι· οἵ τε γάρ λόγοι ἀνάρτα τῶν ἑλλογίμων σε ἀποδείξουσιν· οἵ τε διδόρες αὐτοὶ σοφοὶ τέ εἰσι καὶ λόγιοι καὶ ἡμοι φίλοι. Τήρει δὲ καὶ τὴν πρὸς Λαδόνικον συνήθειαν· Εστι γάρ ὁ νόος ἀγάπης ἀξιος καὶ ἐπαινεῖν.

Προσαγορεύει σε Ἀθανάσιος (5), ἀνὴρ εὖ μάλα τοιοῦτος αἰσθητος εἶναι, καὶ σὲ φιλεῖν ἥδη καὶ οὗτος ἀρχεται.

"Ἐρρώσο.

seripsit Palaeologus epistolam, quam edidi supra l. II, pag. 287.

(5) An Athanasius Byzantinus, de quo egi in Notit. Manuser. l. XI, ii, p. 5?

ANDRONICUS CALLISTUS.

NOTITIA.

(Boernerus De claris viris Græcis Græcarum litterarum in Græcia instauratoribus.)

Gum haud exiguis clarorum Andronicorum sit numerus (1), tum, saeculo post. C. N. quinto ac decimo, aliquot hujus nominis floruerunt viri docti (2) quos inter doctrinæ meritorumque fama eminet, quem ex litterarum Græcorum instauratorum choro jam producimus, Andronicus Callistus (3), Byzantinus.

(1) Plus viginti eruditos Andronicos in Biblioth. B id quod ipse in prefatione Lexici sui Hebraici et Grammat. lib. I, pag. 20, refert. Idem ille Andronicus Contoblaea Basileæ anno 1477 ad Reuchlinum epistolam seripsit, qua ad Græcam linguam docendam cum exhortatur. Inserta illa est illustrum virorum ad Reuchlinum epistolis, canidemque exhibent M. Crusius, Animal. Suev. part. III, pag. 449, et J. H. Maius in vita Reuchi. pag. 100. Et haec illa sunt que de Andronico hocce cognita habemus, alia omni illius notitia destituta.

(2) Præter eum de quo dicere aggredimur, duo potissimum sequentes sere, scriptis celebrantur Andronici. Ilorum unus est Tranquillus Andronicus, Dalmata, de quo mentionem facit Paulus Jovius in Elogiis pag. 224, ubi, Dalmatas inter neminem dignum elogio comparere dicit, nisi in lucem studiose producat suos Tranquillus Andronicus, præclarus Ciceronis imitator, dum gravissimarum actionum et Ottomaniæ legationis, obsecurorumque nobis itinerum commentaria perscribat. Exstant Andronici hujus orationes aliquot et carmina, itemque dialogus, *Sylta Inscriptio*. Falsum autem est quod Simlerus in Epit. Biblioth. Gesner., pag. 806, ejusdem ille P. Bayle, *Diction.* tom. I, pag. 238, tradit, in nostra illum academia Lipsiensi, Petri Morellani tempore, litteras docuisse. Dalmatam hunc cum Andronico Callisto confundunt, qui post Hermynium, Græcas litteras docendi causa, in Galliam illum venisse dicunt; quod faciunt G. Naudanus in Addit. ad hist. Ludov. XI, pag. 487, et Morerius, jure adeo notati a Baylio, l. c. pag. 237. Eundem vero etiam errorum admisit C. E. Balanus in tom. V Hist. Universit. Paris. indice, ubi haec ejus leguntur verba: « Tranquillus Andronicus, Dalmata, Græcus exsul, regnante adhuc Ludovico XI Lotetiam venit et publice Græcas litteras exponit.

Alter Andronicus est, qui cognomento Contoblaeca vocatur, a quo Jo. Reuchlinus priusum Græcas litteras, vicecum ieiatis sue ante, Basileæ didicit:

C id quod ipse in prefatione Lexici sui Hebraici et Grammat. lib. I, pag. 20, refert. Idem ille Andronicus Contoblaea Basileæ anno 1477 ad Reuchlinum epistolam seripsit, qua ad Græcam linguam docendam cum exhortatur. Inserta illa est illustrum virorum ad Reuchlinum epistolis, canidemque exhibent M. Crusius, Animal. Suev. part. III, pag. 449, et J. H. Maius in vita Reuchi. pag. 100. Et haec illa sunt que de Andronico hocce cognita habemus, alia omni illius notitia destituta.

Tertium his P. Bayle l. c. pag. 238 addit Andronicum, ortu Constantino-pontanum, cuius, apud Bononienses Græcarum litterarum doctoris, Franc. Philelphus, in epistolis suis passim, ac præsertim epp. lib. xxiv, ep. 1, cum laude facit mentionem. Sed Byzantium, quem Philiphus laudat, Andronicum non diversum esse arbitror ab Andronico de quo dicturus sum, Callisto, quod non solum de illo dicto in hunc prorsus convenient, sed is ipse etiam in scriptis suis, postea memorandis, Byzantium dicatur. Sola, ut videtur, R. Volaterrani, Comment. urban., lib. xxi, pag. 775, Thessalonicum Andronico Callisto patriam attribuentis, auctoritas eam in sententiam Bayllum adduxit, ut duos eodem tempore in Italia claruisse existimat: et Andronicos, Byzantium alterum, alterum Thessalonicensem. Sed memoria forte lapsus est Volaterranus, vel Thessalonice natus, Andronicus Constantinopolit vitam egit, indeque Byzantii nomen accepit.

(3) Auctor libri qui inscribitur: *Athènes antérieures et modernes*, pag. 269, notante Baylio l. c. ex An-

TOYANIN
2006